

SENAT DE BELGIQUE**SESSION EXTRAORDINAIRE DE 1977**

18 JUILLET 1977

Projet de loi portant diverses dérogations à l'article premier de la loi du 3 mars 1977 relative aux effets de la dissolution des Chambres législatives à l'égard des projets et propositions de loi antérieurement déposés

EXPOSE DES MOTIFS

L'article 1^{er}, alinéa 1^{er}, de la loi du 3 mars 1977 dispose « qu'en cas de dissolution des deux Chambres, sont considérés comme non avenus, les projets et propositions de loi qui n'ont pas été adoptés ni par l'une ni par l'autre Chambre dissoute ou qui ont été adoptés par l'une ou par l'autre Chambre dissoute plus de huit ans avant la dissolution ». A l'effet d'éviter la réimpression de nombreux documents parlementaires, il est de tradition que les Chambres nouvellement élues relèvent de la caducité certains projets de loi dont le Parlement était saisi avant la dissolution.

Vu l'urgence, le Parlement a déjà approuvé un premier projet de loi relevant de la caducité quatorze projets de loi budgétaire (loi du 28 juin 1977, *Moniteur belge* du 29 juin 1977).

L'actuel projet de loi, que j'ai l'honneur de soumettre à votre approbation, contient la liste de tous les autres projets de loi dont le Parlement était saisi avant la dissolution des Chambres et que le Gouvernement désire faire relever de la caducité.

Le Premier Ministre,

L. TINDEMANS

BELGISCHE SENAAT**BUITENGEWONE ZITTING 1977**

18 JULI 1977

Ontwerp van wet houdende verscheidene afwijkingen van artikel 1 van de wet van 3 maart 1977 betreffende de gevolgen van de ontbinding der Wetgevende Kamers ten aanzien van de vroeger ingediende ontwerpen en voorstellen van wet

MEMORIE VAN TOELICHTING

Artikel 1, eerste lid, van de wet van 3 maart 1977 bepaalt dat « in geval van ontbinding van beide Kamers als niet-bestaaende worden beschouwd de ontwerpen en voorstellen van wet die noch door de éne noch door de andere ontbonden Kamer zijn aangenomen of die door de éne of door de andere ontbonden Kamer meer dan acht jaar vóór de ontbinding zijn aangenomen ». Ten einde de herdruk van talrijke parlementaire documenten te vermijden, is het de traditie dat de nieuw verkozen Kamers sommige ontwerpen van wet die vóór de ontbinding bij het Parlement werden aanhangig gemaakt, ontheffen van de nietigheid.

Gelet op de hoogdringendheid, heeft het Parlement reeds een eerste ontwerp van wet goedgekeurd waarbij veertien budgettaire ontwerpen van wet van de nietigheid werden ontheven (wet van 28 juni 1977, *Belgisch Staatsblad* van 29 juni 1977).

Het huidige ontwerp van wet, dat ik de eer heb aan uw goedkeuring voor te leggen, bevat de lijst van al de overige ontwerpen van wet die vóór de ontbinding van de Kamers bij het Parlement waren aanhangig gemaakt en die de Regering wenst van de nietigheid te doen ontheffen.

De Eerste Minister,

L. TINDEMANS

PROJET DE LOI

BAUDOUIN,

Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, SALUT.

Vu les lois sur le Conseil d'Etat coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, alinéa 1^{er};

Vu l'urgence;

Sur la proposition de Notre Premier Ministre et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

NOUS AVONS ARRÊTÉ ET ARRÊTONS :

Notre Premier Ministre est chargé de présenter en Notre nom aux Chambres législatives le projet de loi dont la teneur suit :

ARTICLE 1^{er}

Par dérogation à l'article 1^{er} de la loi du 3 mars 1977 relative aux effets de la dissolution des Chambres législatives à l'égard des projets et propositions de loi antérieurement déposés, les Chambres restent saisies des projets de loi ci-après énumérés :

Projet de loi relatif à l'exécution de l'article 90 de la Constitution (Chambre, 1974-1975, n° 651-1).

Projet de loi portant modification de la loi du 23 juin 1930 concernant la création autour des aérodromes utilisés par une ou des escadrilles de l'armée, d'une zone de sécurité frappée de servitude aéronautique (Chambre, session extraordinaire 1974, n° 227-1).

Projet de loi relatif à la répression des infractions graves aux conventions internationales de Genève du 12 août 1949 (Chambre, 1962-1963, n° 577-1 — relevé de la caducité par les lois des 30 juin 1966, 11 janvier 1969, 3 mars 1972 et 20 juin 1974).

Projet de loi sur les armes et munitions (Chambre, 1969-1970, n° 635-1 — relevé de la caducité par les lois des 3 mars 1972 et 20 juin 1974).

Projet de loi relatif à l'administration des dépôts de titre et des livrets, carnets et autres comptes ouverts au nom d'enfants mineurs (Chambre, 1969-1970, n° 603-1 — relevé de la caducité par les lois des 3 mars 1972 et 20 juin 1974).

Projet de loi modifiant le livre II du Code de commerce, en ce qui concerne la limitation de la responsabilité des propriétaires de navires de mer et de bateaux (Chambre, 1972-1973, n° 448-1 — relevé de la caducité par la loi du 20 juin 1974).

ONTWERP VAN WET

BOUDEWIJN,

Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, ONZE GROET.

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd de 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, eerste lid;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Op de voordracht van Onze Eerste Minister en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ :

Onze Eerste Minister is gelast in Onze naam bij de Wetgevende Kamers het ontwerp van wet in te dienen waarvan de tekst volgt :

ARTIKEL 1

Bij afwijking van artikel 1 van de wet van 3 maart 1977 betreffende de gevolgen van de ontbinding der Wetgevende Kamers ten aanzien van de vroeger ingediende ontwerpen en voorstellen van wet, blijven bij de Kamers aanhangig de hieronder opgesomde ontwerpen van wet :

Ontwerp van wet tot uitvoering van artikel 90 van de Grondwet (Kamer, 1974-1975, nr. 651-1).

Ontwerp van wet tot wijziging van de wet van 23 juni 1930 over het inrichten van een aan krijgsdienstbaarheden onderworpen veiligheidsgordel, rondom de vliegvelden door één of meer escadrilles van het leger gebruikt (Kamer, buiten gewone zitting 1973-1974, nr. 227-1).

Ontwerp van wet betreffende het tegengaan van de ernstige inbreuken op de internationale overeenkomsten van Genève van 12 augustus 1949 (Kamer, 1962-1963, nr. 577-1 — opnieuw aanhangig gemaakt bij de wetten van 30 juni 1966, 11 januari 1969; 3 maart 1972 en 20 juni 1974).

Ontwerp van wet op de wapens en munitie (Kamer, 1969-1970, nr. 635-1 — opnieuw aanhangig gemaakt bij de wetten van 3 maart 1972 en 20 juni 1974).

Ontwerp van wet betreffende het beheer over effectendepo's, boekjes en andere rekeningen op naam van minderjarigen (Kamer, 1969-1970, nr. 603-1 — opnieuw aanhangig gemaakt bij de wetten van 3 maart 1972 en 20 juni 1974).

Ontwerp van wet tot wijziging van boek II van het Wetboek van koophandel ten aanzien van de beperking van de aansprakelijkheid van eigenaars van zeeschepen en binnenvaartuigen (Kamer, 1972-1973, nr. 448-1 — opnieuw aanhangig gemaakt bij de wet van 20 juni 1974).

Projet de loi sur les groupements d'intérêt économique (Chambre, 1975-1976, n° 848-1).

Projet de loi modifiant les lois sur les sociétés commerciales, coordonnées le 30 novembre 1935 (Chambre, 1976-1977, n° 1024-1).

Projet de loi concernant les services dans une armée ou une troupe se trouvant sur le territoire d'un Etat étranger (Chambre, 1967-1968, n° 478-1 — relevé de la caducité par les lois des 11 janvier 1969, 3 mars 1972 et 20 juin 1974).

Projet de loi interdisant les milices privées et les groupes qui tendent par leurs agissements à troubler l'ordre ou la sécurité publique (Chambre, 1972-1973, n° 430-1 — relevé de la caducité par la loi du 20 juin 1974).

Projet de loi modifiant les articles 185, 186, 187 et 229 du Code pénal et y insérant un article 184bis (Chambre, 1963-1964, n° 857-1 — relevé de la caducité par les lois des 30 juin 1966, 11 janvier 1969, 3 mars 1972 et 20 juin 1974).

Projet de loi sur l'accès au territoire, le séjour, l'établissement et l'éloignement des étrangers (Chambre, 1974-1975, n° 653-1).

Projet de loi relatif aux casiers judiciaires (Chambre, 1964-1965, n° 1046-1 — relevé de la caducité par les lois des 30 juin 1966, 11 janvier 1969, 3 mars 1972 et 20 juin 1974).

Projet de loi étendant l'application de la loi du 8 avril 1965 relative à la protection de la jeunesse aux mineurs dont les parents, tuteurs ou personnes qui en ont la garde résident à l'étranger et y sont justiciables de la juridiction militaire belge (Chambre, 1970-1971, n° 1065-1 — relevé de la caducité par les lois des 3 mars 1972 et 20 juin 1974).

Projet de loi complétant la loi du 15 juillet 1960 sur la préservation morale de la jeunesse (Chambre, 1975-1976, n° 988-1).

Projet de loi modifiant la loi du 10 octobre 1967 contenant le Code judiciaire ainsi que d'autres dispositions légales concernant certaines incompatibilités (Chambre, 1971-1972, n° 255-1 — relevé de la caducité par la loi du 20 juin 1974).

Projet de loi modifiant l'article 7, § 1bis, de la loi du 15 juin 1935 concernant l'emploi des langues en matière judiciaire (Chambre, 1971-1972, n° 79-1 — relevé de la caducité par la loi du 20 juin 1974).

Projet de loi abrogeant l'article 5, § 4, de la loi du 15 juin 1935 concernant l'emploi des langues en matière judiciaire (Chambre, 1971-1972, n° 118-1 — relevé de la caducité par la loi du 20 juin 1974).

Ontwerp van wet betreffende de groeperingen voor bedrijfseconomische samenwerking (Kamer, 1975-1976, nr. 848-1).

Ontwerp van wet tot wijziging van de wetten op de handelsvennootschappen, gecoördineerd op 30 november 1935 (Kamer, 1976-1977, nr. 1024-1).

Ontwerp van wet betreffende diensten bij een leger- of een troepenmacht die zich op het grondgebied van een vreemde Staat bevindt (Kamer, 1967-1968, nr. 478-1 — opnieuw aanhangig gemaakt bij de wetten van 11 januari 1969, 3 maart 1972 en 20 juni 1974).

Ontwerp van wet waarbij private militaries en groepen die ertoe strekken om door hun handelingen de openbare orde of veiligheid te verstören, worden verboden (Kamer, 1972-1973, nr. 430-1 — opnieuw aanhangig gemaakt bij de wet van 20 juni 1974).

Ontwerp van wet tot wijziging van de artikelen 185, 186, 187 en 228 van het Strafwetboek en tot invoeging in dat Wetboek van een artikel 184bis (Kamer, 1963-1964, nr. 857-1 — opnieuw aanhangig gemaakt bij de wetten van 30 juni 1966, 11 januari 1969, 3 maart 1972 en 20 juni 1974).

Ontwerp van wet betreffende de toegang tot het grondgebied, het verblijf, de vestiging en de verwijdering van vreemdelingen (Kamer, 1974-1975, nr. 653-1).

Ontwerp van wet betreffende de strafregisters (Kamer, 1964-1965, nr. 1046-1 — opnieuw aanhangig gemaakt bij de wetten van 30 juni 1966, 11 januari 1969, 3 maart 1972 en 20 juni 1974).

Ontwerp van wet waarbij de toepassing van de wet van 8 april 1965 betreffende de jeugdbescherming wordt uitgebreid tot minderjarigen wier ouders, voogden of personen die er de bewaring over hebben, in het buitenland verblijven en aldaar onder de Belgische militaire rechtsmacht vallen (Kamer, 1970-1971, nr. 1065-1 — opnieuw aanhangig gemaakt bij de wetten van 3 maart 1972 en 20 juni 1974).

Ontwerp van wet tot aanvulling van de wet van 15 juli 1960 tot zedelijke bescherming van de jeugd (Kamer, 1975-1976, nr. 988-1).

Ontwerp van wet tot wijziging van de wet van 10 oktober 1967 houdende het Gerechtelijk Wetboek evenals van andere wetsbepalingen betreffende sommige onverenigbaarheden (Kamer, 1971-1972, nr. 255-1 — opnieuw aanhangig gemaakt bij de wet van 20 juni 1974).

Ontwerp van wet tot wijziging van artikel 7, § 1bis, van de wet van 15 juni 1935 op het gebruik der talen in gerechtszaken (Kamer, 1971-1972, nr. 79-1 — opnieuw aanhangig gemaakt bij de wet van 20 juni 1974).

Ontwerp van wet tot opheffing van artikel 5, § 4, van de wet van 15 juni 1935 op het gebruik der talen in gerechtszaken (Kamer, 1971-1972, nr. 118-1 — opnieuw aanhangig gemaakt bij de wet van 20 juni 1974).

Projet de loi relatif à la répression de certaines infractions aux dispositions sur la sollicitation de l'épargne publique (Sénat, 1974-1975, n° 534-1).

Projet de loi abaissant à 18 ans l'âge de la majorité civile (Sénat, 1974-1975, n° 673-1).

Projet de loi relatif à l'abandon d'immondices dans la nature (Sénat, 1975-1976, n° 760-1).

Projet de loi relatif à la protection de certains aspects de la vie privée (Sénat, 1975-1976, n° 846-1).

Projet de loi concernant le contrat d'agence commerciale (Sénat, 1975-1976, n° 871-1).

Projet de loi modifiant l'article 1409 du Code judiciaire (Sénat, 1975-1976, n° 941-1).

Projet de loi complétant l'article 1391 du Code judiciaire (Sénat, 1976-1977, n° 950-1).

Projet de loi insérant dans le Code pénal des articles 248bis, 248ter et 248quater et modifiant la loi du 6 août 1931 établissant des incompatibilités et interdictions concernant les ministres, anciens ministres et ministres d'Etat, ainsi que les membres et anciens membres des chambres législatives (Sénat, 1976-1977, n° 962-1).

Projet de loi adaptant le texte français et établissant le texte néerlandais de la loi du 25 ventôse an XI, contenant organisation du notariat (Sénat, 1976-1977, n° 963-1).

Projet de loi concernant le canton judiciaire de Landen (Sénat, 1976-1977, n° 1020-1).

Projet de loi modifiant les articles 372 et 374 du Code judiciaire (Sénat, 1976-1977, n° 1038-1).

Projet de loi modifiant le tableau « Nombre de premiers substituts du procureur du Roi dans les tribunaux de première instance », annexé à la loi du 3 avril 1953 d'organisation judiciaire, tel qu'il est remplacé par l'article 2 de la loi du 20 décembre 1968 et modifié par la loi du 24 mars 1975 (Sénat, 1976-1977, n° 1060-1).

Projet de loi portant approbation du Deuxième Protocole, signé à Bruxelles le 26 janvier 1976, modifiant l'article 80, alinéa 2, du Traité du 3 février 1958 instituant l'Union Economique Benelux (Chambre, 1976-1977, n° 1058-1).

Projet de loi portant approbation de la convention relative aux zones humides d'importance internationale particulièrement comme habitat de la sauvagine, faite à Ramsar (Iran), le 2 février 1971 (Chambre, 1976-1977, n° 1077-1).

Ontwerp van wet betreffende de beveiliging van sommige misdrijven tegen de bepalingen in verband met het openbaar aantrekken van spaargelden (Senaat, 1974-1975, nr. 534-1).

Ontwerp van wet tot verlaging van de leeftijd van burgerlijke meerderjarigheid tot 18 jaar (Senaat, 1974-1975, nr. 673-1).

Ontwerp van wet betreffende het achterlaten van afval in de vrije natuur (Senaat, 1975-1976, nr. 760-1).

Ontwerp van wet tot bescherming van bepaalde aspecten van de persoonlijke levenssfeer (Senaat, 1975-1976, nr. 846-1).

Ontwerp van wet betreffende de handelsagentuurovereenkomst (Senaat, 1975-1976, nr. 871-1).

Ontwerp van wet tot wijziging van artikel 1409 van het Gerechtelijk Wetboek (Senaat, 1975-1976, nr. 941-1).

Ontwerp van wet tot aanvulling van artikel 1391 van het Gerechtelijk Wetboek (Senaat, 1976-1977, nr. 950-1).

Ontwerp van wet tot invoering in het Strafwetboek van een artikel 248bis, een artikel 248ter en een artikel 248quater en tot wijziging van de wet van 6 augustus 1931 houdende vaststelling van de onverenigbaarheden en ontzeggingen betreffende de ministers, gewezen ministers en ministers van Staat, alsmede de leden en gewezen leden van de wetgevende kamers (Senaat, 1976-1977, nr. 962-1).

Ontwerp van wet houdende aanpassing van de Franse en vaststelling van de Nederlandse tekst van de wet van 25 ventôse jaar XI, op het notarisambt (Senaat, 1976-1977, nr. 963-1).

Ontwerp van wet betreffende het gerechtelijk kanton Landen (Senaat, 1976-1977, nr. 1020-1).

Ontwerp van wet tot wijziging van de artikelen 372 en 374 van het Gerechtelijk Wetboek (Senaat, 1976-1977, nr. 1038-1).

Ontwerp van wet tot wijziging van de tabel « Aantal eerste-substituut-procureurs des Konings in de rechtbanken van eerste aanleg » gevoegd bij de wet van 3 april 1953 betreffende de rechterlijke inrichting, zoals zij is vervangen bij artikel 2 van de wet van 20 december 1968 en gewijzigd bij de wet van 24 maart 1975 (Senaat, 1976-1977, nr. 1060-1).

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van het Tweede Protocol ondertekend te Brussel op 26 januari 1976, tot wijziging van artikel 80, lid 2, van het Verdrag van 3 februari 1958 tot instelling van de Benelux Economische Unie (Kamer, 1976-1977, nr. 1058-1).

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van de overeenkomst inzake watergebieden die van internationale betekenis zijn, in het bijzonder als woongebied voor watervogels, opgemaakt te Ramsar (Iran) op 2 februari 1971 (Kamer, 1976-1977, nr. 1077-1).

Projet de loi portant approbation du Sixième Protocole signé à Bruxelles le 26 janvier 1976, à la Convention de La Haye du 18 février 1950, portant unification des droits d'accise et de la rétribution pour la garantie des ouvrages en métaux précieux entre le Royaume de Belgique, le Grand-Duché du Luxembourg et le Royaume des Pays-Bas (Chambre, 1976-1977, n° 1059-1).

Projet de loi portant approbation de la Convention européenne sur la protection des animaux dans les élevages, faite à Strasbourg le 10 mars 1976 (Chambre 1976-1977, n° 1109-1).

Projet de loi portant approbation de la Convention Benelux en matière d'armes et de munitions, signée à Bruxelles le 9 décembre 1970, et de l'Annexe (Chambre, 1972-1973, n° 378-1 — relevé de la caducité par la loi du 20 juin 1974).

Projet de loi portant approbation du Protocole concernant la coopération commerciale et économique entre la Communauté européenne du Charbon et de l'Acier et le Canada, ainsi que de l'Acte final et de la Déclaration y annexée, signés à Bruxelles le 26 juillet 1976 (Chambre, 1976-1977, n° 1098-1).

Projet de loi portant approbation du Protocole pour le maintien en vigueur de l'Accord international de 1968 sur le café tel que prorogé, et Annexe, faits à Londres le 26 septembre 1974 (Chambre, 1976-1977, n° 1089-1).

Projet de loi portant approbation des actes internationaux suivants :

a) Accord international de 1972 sur le cacao, et annexes, faits à Genève le 21 octobre 1972;

b) Accord international de 1975 sur le cacao et annexes, faits à Genève le 20 octobre 1975 (Chambre, 1976-1977, n° 1110-1).

Projet de loi établissant des dispositions propres à permettre à l'Agence internationale de l'énergie atomique d'effectuer des activités d'inspection et de vérification sur le territoire belge, en exécution de l'Accord international du 5 avril 1973, pris en application des §§ 1 et 4 de l'article III du Traité du 1^{er} juillet 1968 sur la non-prolifération des armes nucléaires (Chambre, 1976-1977, n° 1096-1).

Projet de loi portant approbation de la Convention portant création d'une agence spatiale européenne, et des annexes I à V, faites à Paris le 30 mai 1975 (Chambre, 1976-1977, n° 1062-1).

Projet de loi portant approbation de la décision du Conseil des Communautés européennes du 20 septembre 1976 et dispositions y annexées (Acte portant élection des représentants à l'Assemblée au suffrage universel direct, Annexes I, II et III, et une Déclaration) (Chambre, 1976-1977, n° 1090-1).

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van het Zesde Protocol ondertekend te Brussel op 26 januari 1976, bij het Verdrag van 's-Gravenhage van 18 februari 1950 tussen het Koninkrijk België, het Groothertogdom Luxemburg en het Koninkrijk der Nederlanden tot unificatie van accijnzen en van het waarborgrecht (Kamer, 1976-1977, nr. 1059-1).

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van de Europese Overeenkomst inzake de bescherming van dieren in veehouderijen, opgemaakt te Straatsburg op 10 maart 1976 (Kamer, 1976-1977, nr. 1109-1).

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van de Benelux-Overeenkomst inzake wapens en munitie, en van de Bijlage, ondertekend te Brussel op 9 december 1970 (Kamer, 1971-1972, nr. 378-1 — opnieuw aanhangig gemaakt bij de wet van 20 juni 1974).

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van het Protocol betreffende commerciële en economische samenwerking tussen de Europese Gemeenschap voor Kolen en Staal en Canada, alsmede van de Slotakte met bijgevoegde Verklaring, ondertekend te Brussel op 26 juli 1976 (Kamer, 1976-1977, nr. 1098-1).

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van het Protocol inzake het van kracht blijven van de verlengde internationale Koffieovereenkomst 1968, en van de bijlage, opgemaakt te Londen op 26 september 1974 (Kamer, 1976-1977, nr. 1089-1).

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van volgende internationale akten :

a) Internationale cacao-overeenkomst 1972 en bijlagen, opgemaakt te Genève op 21 oktober 1972;

b) Internationale cacao-overeenkomst 1975 en bijlagen, opgemaakt te Genève op 20 oktober 1975 (Kamer, 1976-1977, nr. 1110-1).

Ontwerp van wet houdende geëigende beschikkingen ten einde de Internationale Organisatie voor Atoomenergie toe te laten inspectie- en verificatiwerkzaamheden door te voeren op Belgisch grondgebied, in uitvoering van het internationaal Akkoord van 5 april 1973 bij toepassing der §§ 1 en 4 van artikel III van het Verdrag van 1 juli 1968 inzake de niet-verspreiding van kernwapens (Kamer, 1976-1977, nr. 1096-1).

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van het Verdrag tot oprichting van een Europees ruimteagentschap, en van de bijlagen I tot V, opgemaakt te Parijs op 30 mei 1975 (Kamer, 1976-1977, nr. 1062-1).

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van het besluit van de Raad van de Europese Gemeenschappen van 20 september 1976 en de bijgevoegde bepalingen (akte betreffende de verkiezing van de vertegenwoordigers in de vergadering door middel van rechtstreekse algemene verkiezingen, Bijlagen I, II en III, en een Verklaring (Kamer, 1976-1977, nr. 1090-1).

Projet de loi portant établissement d'une zone de pêche de la Belgique (Chambre, 1976-1977, n° 1082-1).

Projet de loi portant approbation de la Convention n° 77 concernant l'examen médical d'aptitude à l'emploi dans l'industrie, des enfants et des adolescents, adoptée à Montréal, le 9 octobre 1946, par la Conférence générale de l'Organisation internationale du Travail au cours de sa vingt-neuvième session (Chambre, 1975-1976, n° 796-1).

Projet de loi portant approbation de la Convention internationale des Télécommunications, des annexes 1 à 3, du protocole final, des protocoles additionnels I à VI et du protocole additionnel facultatif relatif au règlement obligatoire des différends, faits à Malaga-Torremolinos le 25 octobre 1973 (Sénat, 1976-1977, n° 1019-1).

Projet de loi portant approbation du Plan 1976-80 (Chambre, 1976-1977, n° 1031-1).

Projet de loi réglementant les conventions de crédit à la consommation (Chambre, 1976-1977, n° 1102-1).

Projet de loi autorisant la Société nationale des Chemins de fer belges à contracter, sous la garantie de l'Etat, des emprunts à concurrence d'un montant maximum de 3 milliards de francs afin de lui permettre de constituer un fonds de roulement (Chambre, 1976-1977, n° 1021-1).

Projet de loi relatif à la gestion du territoire de la rive gauche de l'Escaut à hauteur d'Anvers et portant des mesures de gestion et d'exploitation du port d'Anvers (Chambre, 1975-1976, n° 875-1).

Projet de loi concernant l'article 32 de la loi du 29 mai 1959 modifiant certaines dispositions de la législation de l'enseignement (Chambre, 1976-1977, n° 1067-1).

Projet de loi modifiant les articles 2 et 21 des lois coordonnées sur la collation des grades académiques et le programme des examens universitaires (Chambre, 1972-1973, n° 563-1 — relevé de la caducité par la loi du 20 juin 1974).

Projet de loi organisant les professions d'agent immobilier et d'expert conseil en valeurs immobilières (Chambre, 1975-1976, n° 940-1).

Projet de loi attribuant au Roi certains pouvoirs afin d'assurer l'exécution du Traité instituant la Communauté économique européenne notamment des directives du Conseil des Communautés européennes en matière de droit d'établissement et de libre prestation de services des médecins ressortissants des Etats membres de la Communauté économique européenne (Sénat, 1976-1977, n° 989-1).

Ontwerp van wet houdende vaststelling van een Belgische visserijzone (Kamer, 1976-1977, nr. 1082-1).

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van het Verdrag nr. 77 betreffende het geneeskundig onderzoek naar de geschiktheid van kinderen en jeugdige personen voor arbeid in de industrie, aangenomen te Montreal op 9 oktober 1946 door de Algemene Conferentie van de Internationale Arbeidsorganisatie tijdens haar negenentwintigste zitting (Kamer, 1975-1976, nr. 796-1).

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van het Internationaal Verdrag betreffende de Televerbindingen, van de bijlagen 1 tot en met 3, van het slotprotocol, van de additionele protocollen I tot en met VI en van het facultatieve additionele protocol inzake de verplichte beslechting van de geschillen, opgemaakt te Malaga-Torremolinos op 25 oktober 1973 (Senaat, 1976-1977, nr. 1019-1).

Ontwerp van wet betreffende de goedkeuring van het Plan 1976-80 (Kamer, 1976-1977, nr. 1031-1).

Ontwerp van wet tot regeling van de verbruikskrediet-overeenkomsten (Kamer, 1976-1977, nr. 1102-1).

Ontwerp van wet waarbij de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen gemachtigd wordt, onder waarborg van de Staat, leningen aan te gaan tot een beloop van maximum 3 miljard frank ten einde haar toe te laten een bedrijfskapitaal samen te stellen (Kamer, 1976-1977, nr. 1021-1).

Ontwerp van wet betreffende het beheer van het linkerscheldeovergebieid ter hoogte van Antwerpen en houdende maatregelen voor het beheer en de exploitatie van de haven van Antwerpen (Kamer, 1975-1976, nr. 875-1).

Ontwerp van wet betreffende artikel 32 van de wet van 29 mei 1959 tot wijziging van sommige bepalingen van de onderwijswetgeving (Kamer, 1976-1977, nr. 1067-1).

Ontwerp van wet tot wijziging van de artikelen 2 en 21 van de gecoördineerde wetten op het toekennen van de academische graden en het programma van de universitaire examens (Kamer, 1972-1973, nr. 563-1 — opnieuw aanhangig gemaakt bij de wet van 20 juni 1974).

Ontwerp van wet tot regeling van het beroep van makelaar in onroerende goederen en van het beroep van expert-adviseur in onroerende waarden (Kamer, 1975-1976, nr. 940-1).

Ontwerp van wet waarbij aan de Koning sommige bevoegdheden worden gegeven om de uitvoering te verzekeren van de verplichtingen die voortvloeien uit het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap, met name uit de richtlijnen van de Raad van de Europese Gemeenschappen inzake het recht van vestiging en vrij verrichten van diensten van artsen die onderdaan zijn van een Lid-Staat van de Europese Economische Gemeenschap (Senaat, 1976-1977, nr. 989-1).

Projet de loi modifiant la loi du 12 juin 1930 portant création d'un fonds monétaire (Chambre, 1976-1977, n° 1080-1).

Projet de loi modifiant le code des impôts sur les revenus (Chambre, 1976-1977, n° 1079-1).

Projet de loi modifiant l'arrêté royal n° 175 du 13 juin 1935 portant création d'un Institut de Réescompte et de Garantie (Chambre, 1976-1977, n° 1099-1).

Projet de loi modifiant la loi du 23 janvier 1925 instituant une Caisse nationale des Pensions de la Guerre (Chambre, 1976-1977, n° 1012-1).

Projet de loi relatif aux contrats de travail (Sénat, session extraordinaire 1974, n° 381-1).

Projet de loi relatif à la prévention des incendies et à l'assurance obligatoire de la responsabilité civile en cas d'incendie ou d'explosion (Chambre, 1976-1977, n° 1054-1).

Projet de loi portant création du port autonome de Namur (Sénat, 1976-1977, n° 967-1).

ART. 2

La présente loi produit ses effets le 1^{er} octobre 1977.

Donné à Bruxelles, le 14 juillet 1977.

BAUDOUIN

Par le Roi :
Le Premier Ministre,
 L. TINDEMANS

Ontwerp van wet tot wijziging van de wet van 12 juni 1930 tot oprichting van een muntfonds (Kamer, 1976-1977, nr. 1080-1).

Ontwerp van wet tot wijziging van het Wetboek van de inkomstenbelastingen (Kamer, 1976-1977, nr. 1079-1).

Ontwerp van wet tot wijziging van het koninklijk besluit nr. 175 van 13 juni 1935 houdende instelling van een Herdiscontering- en Waarborginstituut (Kamer, 1976-1977, nr. 1099-1).

Ontwerp van wet tot wijziging van de wet van 23 januari 1925 houdende oprichting van een Nationale Kas voor Oorlogspensioenen (Kamer, 1976-1977, nr. 1012-1).

Ontwerp van wet betreffende de arbeidsovereenkomsten (Senaat, buitengewone zitting 1974, nr. 381-1).

Ontwerp van wet betreffende brandvoorkoming en de verplichte verzekering van de burgerrechtelijke aansprakelijkheid inzake brand of ontploffing (Kamer, 1976-1977, nr. 1054-1).

Ontwerp van wet houdende oprichting van de autonome haven van Namen (Senaat, 1976-1977, nr. 967-1).

ART. 2

Deze wet heeft uitwerking met ingang van 1 oktober 1977.

Gegeven te Brussel, 14 juli 1977.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :
De Eerste Minister,
 L. TINDEMANS